

Sugerimos que lea atentamente este ejemplar para conocer con exactitud la cobertura de la garantía otorgada por el fabricante y sus responsabilidades como propietario.

We suggest that you read through this document carefully in order to fully understand the cover that the manufacturer offers with this guarantee as well as your responsibilities as owner.

WARRANTY CARD

GARANTÍA
GUARANTEE
GARANTIE
GARANZIA
GARANTIE
GARANTIA
GARANTIE

MOD.

Nº DE SERIE • SERIAL NUMBER

FECHA DE COMPRA • DATE OF PURCHASE • DATE D'ACHAT • DATA D'ACQUISTO • DATUM DES KAUFES • DATA DE COMPRA • DATUM VAN AANKOOP

.....
COMPRADO EN • PURCHASED IN • ACHETÉ IN • ACQUISTATO PRESSO • BEKAUFT BEI • COMPRADO EM • GEKOCHT BIJ

.....
COMPRADOR • COSTUMER • ACHETEUR • ACQUIRENTE • KAUSER • COMPRADOR • KOPER

SELLO DEL DISTRIBUIDOR • DISTRIBUIDOR STAMP
CACHET DU DISTRIBUTEUR • TIMBRO DEL
DISTRIBUTORE • HÄNDLERSTEMPEL • SELO DEL
DISTRIBUIDOR • STEMPEL VAN DE VERDELER



POR FAVOR, CONSERVE LA FACTURA COMO COMPROBANTE DE COMPRA • PLEASE KEEP THE PURCHASE INVOICE AS CLAIM CHECK • VEULLIEZ CONSERVER LA FACTURE D'ACHAT COMME JUSTIFICATIF • SI PREGA DI CONSERVARE LA FATTURA DE ACQUISTO COME RICEVUTA • BITTE BEHWARES SIE DES RECHNUNG ALS BEWEIS AUF • FAÇA O FAVOR DE CONSERVAR A FACTURA DE COMPRA BEM COMO O DOCUMENTO COMPROVATIVO • GELIEVE HET HET ANKOOPTICKET SAMEN MET HET

EXERCYCLE, S.L.

(Manufacturer) • P.O. Box 195 • 01080 VITORIA (Spain)

ES IMPRESCINDIBLE LA PRESENTACION DE ESTE CERTIFICADO CUMPLIMENTADO PARA LA VALIDEZ DE LA GARANTÍA
THIS CERTIFICATE MUST BE COMPLETED AND PRESENTED FOR THE GUARANTEE TO BE VALID
PER LA VALIDITÀ DELLA GARANZIA È INDISPENSABILE LA PRESENTAZIONE DI QUESTO CERTIFICATO
FÜR DIE GULTIGKEIT DER GARANTIE IST DAS VORZEIGEN DES VORLIEGENDEN, KORREKT AUSGEFÜLLTEN GARANTIESCHEINS UNERLÄSSLICH
LA PRÉSENTATION DE CE CERTIFICAT DUMENT REMPLI EST INDISPENSABLE POUR LA VALIDITÉ DE LA GARANTIE
É IMPRESCINDIVEL À APRESENTAÇÃO DESTE CERTIFICADO PRENCHIDO PARA A VALIDADE DA GARANTÍA HEIT
VOORLEGGEN VAN DIT INGEVOLDE CERTIFICAAT IS NOODZKELIJK VOOR DE GELDIGHEID VAN DE GARANTIE

Garantías

INFORMACIÓN GENERAL

EXERCYCLE, S.L., desea agradecerle la compra de este producto y la confianza que ha depositado en nosotros. Nuestros productos han sido sometidos a un riguroso control de calidad. No obstante, si tuviera algún problema con este aparato durante el periodo de garantía, le rogamos leer atentamente las condiciones de garantía y se ponga en contacto con el distribuidor autorizado de su zona.

El presente certificado de garantías ha sido redactado de conformidad con lo dispuesto en la Directiva 2019/771/CE, del parlamento europeo y del consejo de 20 de mayo de 2019 sobre los derechos de los consumidores.

En este sentido, EXERCYCLE, S.L., provista de NIF B-01029032 y con domicilio en Vitoria, calle Zurrupitieta, 22, garantiza este producto en los siguientes términos y condiciones:

1. PERIODO DE GARANTIA

El producto amparado por este certificado está protegido durante un período de DOS (2) AÑOS siempre que su destino sea exclusivamente doméstico.

Adicionalmente, las cintas de correr gozan de una garantía específica para la estructura por un periodo de DIEZ (10) AÑOS.

La cobertura de esta garantía para las máquinas calificadas como "LCU" (Light Comercial Use – Uso Colectivo Limitado) es de UN (1) AÑO para su uso en comunidades de vecinos, centros de estética, pequeños gimnasios de hotel o establecimientos similares. Y de SEIS (6) MESES para su uso público en gimnasios o centros cívicos.

En todos los casos, el plazo comienza a partir de la fecha que figura en el ticket o factura justificativa de la compra del producto, o en el albarán de entrega correspondiente si éste fuese posterior. Es imprescindible, para posibles reparaciones la presentación de la misma. Las ventajas que ofrece la garantía se suman a los derechos previstos por la legislación local sobre consumo.

2. DERECHOS QUE CUBRE LA GARANTÍA

- Reparación o sustitución del producto por daños o defectos sufridos en el mismo y que correspondan, de forma indudable y demostrable, a fallos de fabricación o defectos de fábrica. En todo caso, se llevará a cabo en un plazo razonable y sin mayores inconvenientes para el consumidor, habida cuenta de la naturaleza del producto y de la finalidad que tuviera para el consumidor.
- Se exceptúan aquellos supuestos en los que la reparación o sustitución imponga al vendedor costes que no sean razonables en comparación con otras formas de saneamiento, cuando las mismas no perjudiquen al consumidor.
- Para las piezas defectuosas cuyo ensamblaje venga detallado en los pasos de montaje del manual, el fabricante asumirá el envío y coste de la pieza nueva. Si, de acuerdo al criterio del fabricante, fuera precisa la asistencia de un técnico para la sustitución del elemento, los costes de materiales, mano de obra y desplazamiento serán gratuitos para el cliente.
- En el caso de reparación o sustitución de una máquina por otra nueva, el plazo de garantía se suspende temporalmente hasta la entrega de ese nuevo aparato y se dispondrá siempre como mínimo de 6 meses de garantía, pero en ningún caso empieza un período nuevo de 2 años.
- Así mismo, se producirá una (i) rebaja del precio o se procederá a la (ii) resolución del contrato, a elección del consumidor, cuando la reparación o sustitución no se hallan llevado a cabo en plazo razonable o sin mayores inconvenientes para el consumidor. La (i) rebaja del precio, será proporcional a la diferencia existente entre el valor que el bien hubiera tenido en el momento de la entrega de haber sido conforme con el contrato y el valor que el bien efectivamente entregado tenía en el momento de dicha entrega. La (ii) resolución no procederá cuando la falta de conformidad sea de escasa importancia.

3. LA GARANTIA NO CUBRE

- El uso de la maquinaria en gimnasios, centros deportivos o institucionales.
- Mala instalación, mal montaje o rotura de piezas por montaje inadecuado, (revise el libro de instrucciones donde se detallan las recomendaciones para la instalación y uso de la máquina).
- Uso indebido de la máquina (exceso de tiempo, peso, etc) o problemas derivados de una falta de mantenimiento (falta de lubricación o lubricación con un producto diferente al distribuido por BH, etc) (revise el libro de instrucciones donde se detallan las recomendaciones para la instalación y uso de la máquina).
- Aparatos abiertos, manipulados o reparaciones realizadas por personal no autorizado expresamente por EXERCYCLE, S.L.
- Equipos donde se hayan sustituido piezas originales por otras no suministradas por el fabricante.
- Errores derivados de la manipulación del software o descarga de programas o aplicaciones que no vienen pre-instaladas.
- Desviaciones del producto estándar, como ligeras vibraciones o ruidos de elementos que requieran mantenimiento periódico (lubricación o reapriete) por parte del usuario.
- Aquellas piezas sometidas a desgaste como: baterías, muelles, rodamientos, bandas y tablas de máquinas de andar, hidráulicos, cuerdas, correas de transmisión, poleas, tapizados, pedales, calapiés, etc. una vez transcurridos 6 meses desde la fecha de compra o entrega del producto.
- Anomalías causadas por factores externos, tales como humedad, sudor, ambientes salinos o corrosivos (cerca de piscinas, saunas o en terrazas), uso incorrecto de productos químicos, etc. que acarreen deterioros en pinturas y cromados.
- Arañazos, rasguños, abrasiones, golpes, caídas, etc, provocadas por un mal cuidado.
- Defectos en el aparato causados por daños en el transporte del mismo.

4. VIA DE RECLAMACION

- La acción para reclamar por falta de conformidad prescribe a los dos años desde la entrega del bien.
- El consumidor debe informar de la existencia del defecto en el plazo de 2 meses a contar desde que tuvo conocimiento de su existencia.
- Esta Garantía no afecta a otros derechos legales del consumidor, conforme a la legislación vigente, si bien es incompatible con el ejercicio de otras acciones derivadas del saneamiento por vicios ocultos en la compraventa.
- Para cuantas cuestiones puedan surgir con motivo de la interpretación o ejecución de la presente garantía, se estará a lo establecido en la legislación nacional que sea de aplicación.
- Cualquier discrepancia que pudiera surgir de la interpretación, validez y ejecución de este contrato, será los juzgados y tribunales de la ciudad de Vitoria.

Guarantees

GENERAL INFORMATION

EXERCYCLE, S.L. would like to thank you for purchasing this product and for your trust in us. Our products have been subjected to rigorous quality checks. Nevertheless, should you experience any problem with this appliance during the guarantee period then please read through these conditions of guarantee and then get in touch with your local authorised dealer.

This guarantee certificate has been drafted in accordance with that stated in Directive 2019/771/EC of the European Parliament and of the Council, 20th May, 2019, on consumer rights.

To this effect, EXERCYCLE, S.L. VAT nº B-01029032, with business address c/ Zurrupitieta 22, Vitoria, Spain, guarantees this product under the following terms and conditions:

1. GUARANTEE PERIOD

The product covered by this certificate is protected for a period of TWO (2) YEARS provided that its intended use is exclusively of a domestic nature.

Additionally, the treadmills have a specific structure guarantee for a period of TEN (10) YEARS.

The coverage of this guarantee for machines classified as "LCU" (Light Commercial Use) is ONE (1) YEAR for use in residents' associations, beauty centres, small hotel gyms or similar establishments. And SIX (6) MONTHS for public use in gyms or civic centers.

In all cases, the term begins from the date featured on the receipt or invoice proving the purchase of the product, or on the corresponding delivery note if it were later. This must be presented in the event of any repairs. The benefits conferred by this Limited Warranty are in addition to all rights and remedies conveyed by the transposition of such directive to the local consumer protection laws and regulations.

2. RIGHTS UNDER THE GUARANTEE

- The product shall be repaired or replaced if the detected damage or defects are irrefutably and demonstrably proven to be attributable to manufacturing failures or factory defects. In any case, this shall be done within a reasonable period and without major inconvenience for the consumer, taking into account the nature of the product and its purpose for the consumer.
- Those cases in which the repair or replacement represents a disproportionate cost for the seller in comparison with other forms of remedy will be exempt, assuming that this does not prejudice the consumer.
- For defective parts whose assembly is described in the assembly instructions in the manual, the manufacturer shall bear the shipping and cost of the new part. If, according to the manufacturer's criteria, the assistance of a technician is required to replace the part, the cost of materials, labour and travel will be free of charge for the customer.
- In the event that the machine is repaired or replaced with a new one, the guarantee period will be suspended temporarily until the new appliance has been delivered and will then carry at least six months of guarantee, however under no circumstances will a new 2 year period be initiated.
- The buyer may, as is apparent, require (i) a reduction in price or proceed to a (ii) recession of the contract when the repair or replacement is not carried out within a reasonable time or with significant inconvenience to the buyer. The reduction in price (i) will be proportional to the difference between the value that the goods would have had if they had been delivered in accordance with the contract and the actual value that the goods were worth at the time of the said delivery. Recession of the contract (ii) will not proceed when the non-conformity is of minor importance.

3. THE GUARANTEE DOES NOT COVER

- Use of the machinery in, gymnasiums, sports centres or institutions
- Poor installation, poor assembly or breakage of components due to improper installation, (the instruction book gives detailed instructions on how to install and use the machine).
- Improper use of the machine (excessive use, weight, etc.) or problems arising from poor maintenance (lack of lubrication or lubrication with a product not distributed by BH, etc.) (the instruction book gives detailed instructions on how to install and use the machine).
- Machines which have been opened, handled or repaired by personnel not expressly authorised by EXERCYCLE, S.L.
- Equipment where original parts have been replaced by others not supplied by the manufacturer.
- Errors resulting from manipulating the software or downloading programs or applications that are not pre-installed.
- Deviations from the standard product, such as slight vibrations or noise from parts that require periodic maintenance (lubrication or re-tightening) by the user.
- Those parts subject to wear such as: batteries, springs, bearings, treads and tables of treadmills, hydraulics, ropes, drive belts, pulleys, upholstery, pedals, toe caps, etc. 6 months after the date of purchase or delivery of the product.
- Anomalies caused by external factors, such as humidity, sweat, salty or corrosive environments (near swimming pools, saunas or on terraces), incorrect use of chemical products, etc. which impair paintwork and chromium plating.
- Scratches, scrapes, abrasions, knocks, falls, etc. caused by carelessness.
- Defects on the appliance caused by damage during transit.

4. CLAIMS MADE AGAINST THE GUARANTEE

- Claims made for nonconformities will be limited to a period of two years as from the date that the goods were delivered.
- The consumer must report the existence of a defect within a period of 2 months as from the date that the defect was detected.
- This guarantee does not affect the consumer's statutory rights under any applicable law in force, unless it is incompatible with the application of other actions derived from compensation sought for hidden faults in the contract of sale.
- With regard to queries that may arise from the interpretation or application of this guarantee, these will be governed by the corresponding national law.
- Any discrepancy arising from the interpretation, validity or application of this contract will be subject to the courts and tribunals of Vitoria, Spain.

Garanties

INFORMATION GÉNÉRALE

EXERCYCLE, S.L., vous remercie de lui avoir témoigné votre confiance en achetant ce produit. Tous nos produits sont soumis à un rigoureux contrôle de qualité, cependant si l'appareil présente un problème quelconque durant la période de la garantie, nous vous prions de lire attentivement les conditions de ladite garantie et de vous adresser au distributeur officiel de votre région.

Ce certificat de garantie a été établi conformément aux dispositions de la Directive 2019/771/CE du Parlement européen et du 20 mai 2019 relative aux droits des consommateurs.

Conformément aux termes précités, EXERCYCLE, S.L., titulaire du NIF B-01029032, dont le siège social est à Vitoria, calle Zurrupietia, 22, garantit ce produit selon les termes et conditions ci-après :

1. PÉRIODE DE GARANTIE

Le produit concerné par ce certificat est garanti DEUX (2) ANS et pour un usage exclusivement domestique.

De plus, les tapis de course bénéficient d'une garantie spécifique quant à la structure sur une période de DIX (10) ANS.

La couverture de cette garantie pour les machines qualifiées « LCU » (Light Comercial Use – Usage Collectif limité) est de UN (1) AN pour un usage en copropriétés, centres esthétiques, petits gymnases d'hôtel ou établissements similaires, et de SIX (6) MOIS pour un usage public dans des gymnases ou centres communaux.

Dans tous les cas, la garantie court à compter de la date figurante sur le ticket de caisse ou la facture justifiant l'achat du produit ou sur le bon de livraison si l'article a été livré à une date ultérieure. Pour des éventuelles réparations à effectuer sur l'appareil, le certificat de garantie est à présenter obligatoirement. Les termes de la garantie s'ajoutent aux droits prévus par la transposition de cette directive dans le droit local de la consommation.

2. DROITS COUVERTS PAR LA GARANTIE

- Réparation ou remplacement du produit à cause de dommages ou défauts subis par le produit et relevant, indubitablement et de manière démontrable, de défauts de fabrication ou défauts d'usine. Dans tous les cas, la réparation ou le remplacement seront assurés dans un délai raisonnable et sans provoquer de contretemps pour le client en tenant compte du type de produit et de l'utilisation réservée par le client à cet article.
- Sont exclus de cette garantie les cas où la réparation ou le remplacement imposent au vendeur des dépenses beaucoup plus élevées que celles découlant d'autres moyens de remédier aux défaillances sans porter préjudice à l'acheteur.
- Pour les pièces défectueuses dont l'assemblage est indiqué dans les étapes de montage du manuel d'installation, le fabricant prendra en charge l'envoi et le coût de la nouvelle pièce. Si, conformément à la décision du fabricant, l'assistance d'un technicien s'avérait nécessaire pour le remplacement de la pièce, les frais de matériels, main-d'œuvre et déplacement seront gratuits pour le client.
- En cas de réparation ou de remplacement d'une machine par une machine neuve, le délai de garantie s'arrête temporairement jusqu'à la livraison de la nouvelle machine qui bénéficiera d'une garantie de 6 mois, il ne sera en aucun cas accordé une nouvelle période de deux ans de garantie.
- D'autre part, si la réparation ou le remplacement n'ont pas été effectués dans un délai raisonnable, ni dans les conditions requises, l'acheteur pourra soit demander une (i) réduction du prix soit demander (ii) l'annulation de la commande. La (i) réduction de prix sera proportionnelle à la différence entre la valeur que, conformément à la commande, devait avoir l'article au moment de la livraison et la valeur réelle du bien livré à l'acheteur. L'annulation (ii) de la commande ne sera pas applicable si la non-conformité du produit est peu importante.

3. SONT EXCLUS DE LA GARANTIE

- L'utilisation de la machine dans des gymnases, centres sportifs ou centres institutionnels.
- Une installation défectueuse, un mauvais montage ou une cassure des pièces découlant d'un montage défectueux (voir la notice qui contient toutes les recommandations pour l'installation et l'utilisation de la machine).
- Utilisation incorrecte de la machine (excès de temps, poids, etc.) ou problèmes issus d'un manque d'entretien (manque de graissage ou graissage avec un produit non distribué par BH, etc.) (voir la notice qui contient toutes les recommandations pour l'installation et l'utilisation de la machine).
- Réparations réalisées par un personnel non expressément agréé par EXERCYCLE, S.L., appareils ouverts ou manipulés par des personnes non agréées par le fabricant.
- Machines sur lesquelles des pièces originales ont été remplacées par d'autres non fournies par le fabricant.
- Erreurs dérivées de la manipulation du logiciel ou du téléchargement de programmes ou applications qui ne sont pas préinstallés.
- Différences avec le produit standard comme des légères vibrations, des bruits sur des éléments nécessitant une maintenance périodique (lubrification ou resserrage) de la part de l'utilisateur.
- Les pièces d'usure : batteries, ressorts, roulements, bandes et planches des machines à marcher, hydrauliques, cordes, courroies de transmission, poulies, selleries, cale-pied, etc. plus de 6 mois après la date d'achat ou de livraison du produit.
- Anomalies causées par des facteurs extérieurs, comme l'humidité, la transpiration, des environnements salins ou corrosifs (à proximité de piscines, saunas ou sur des terrasses), un usage incorrect de produits chimiques, etc. générant des détériorations sur les peintures et revêtements chromés.
- Rayures, abrasions, coups, chutes etc. provoqués par une négligence.
- Défauts dans l'appareil provoqués par des dommages survenus durant le transport.

4. RÉCLAMATIONS :

- Le droit à présenter une réclamation est prescrit deux ans après la livraison du bien.
- L'acheteur est tenu de signaler le défaut dans un délai de deux (2) mois à partir de la constatation dudit défaut.
- Cette garantie ne touche en rien les autres droits légaux du consommateur prévus par la loi en vigueur et elle est incompatible avec l'exercice d'autres actions engagées pour résoudre les vices cachés.
- Toutes les questions relatives à l'interprétation ou à l'exécution de la présente garantie seront résolues en appliquant les dispositions prévues par la loi nationale en vigueur.
- Tout différend issu de l'interprétation, de la validité et de l'exécution de cette commande sera soumis aux Tribunaux de la ville de Vitoria.

Garantien

ALLGEMEINE INFORMATION

EXERCYCLE, S.L. möchte sich bei Ihnen für den Kauf dieses Produktes und das in uns gesetzte Vertrauen bedanken. Unsere Produkte werden einer strengen Qualitätskontrolle unterzogen. Sollten jedoch während der Garantiezeit ein Problem mit diesem Gerät auftreten, bitten wir Sie, die Garantiebedingungen aufmerksam zu lesen und sich mit Ihrem offiziellen Vertriebshändler in Verbindung zu setzen.

Vorliegende Garantiebescheinigung entspricht der Richtlinie 2019/771/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Oktober 2019 über die Rechte der Verbraucher.

In diesem Sinne gewährt EXERCYCLE, S.L., mit Umsatzsteuer-Ident-Nr. B-01029032 und Sitz in Vitoria, Calle Zurrupitieta, 22, auf dieses Produkt eine Garantie mit folgenden Bedingungen:

1. DAUER DER GARANTIE

Für das Produkt, auf das sich vorliegendes Zertifikat bezieht, wird eine Garantiezeit von DREI (3) JAHREN gewährt, vorausgesetzt, dass sein Verwendungszweck ausschließlich im Heimgebrauch liegt.

Für Laufbänder wird zusätzlich eine spezifische Konstruktionsgarantie über einen Zeitraum von ZEHN (10) Jahren gewährt.

Die Deckung dieser Garantie für Maschinen, die als „LCU“ (Light Commercial Use, leichte kommerzielle Nutzung) klassifiziert sind, beträgt EIN (1) JAHR für die Nutzung in Anwohner-Vereinigungen, Schönheitssalons, kleinen Hotel-Fitnesscentern oder ähnlichen Einrichtungen. Für die öffentliche Nutzung in Turnhallen oder Bürgerzentren gilt eine Garantiezeit von SECHS (6) Monaten.

Diese Fristen gelten in jedem Fall ab dem Datum auf dem bestätigten Kassenbeleg bzw. der Rechnung über den Kauf des Produktes oder ab Datum des Lieferscheins, sofern dieses ein späteres Datum als das des Zahlungsnachweises ist.

Bei eventuellen Reparaturen muss dieses Dokument vorgelegt werden. Garantieleistungen gelten zusätzlich zu den Rechten hinzu, die in der Umsetzung dieser Richtlinie in lokales Verbraucherrecht vorgesehen sind.

2. DECKUNGSUMFANG DER GARANTIE

- Das Produkt wird repariert oder ersetzt, wenn die festgestellten Schäden oder Mängel unwiderlegbar und nachweislich auf Herstellungsfehler oder Fabrikationsfehler zurückzuführen sind. In jedem Fall hat dies innerhalb einer angemessenen Frist und ohne größere Unannehmlichkeiten für den Kunden zu erfolgen, wobei die Art des Produkts und sein Verwendungszweck für den Kunden zu berücksichtigen sind.
- Ausgenommen sind Fälle, bei denen eine Reparatur oder ein Austausch dem Verkäufer unverhältnismäßige Kosten im Vergleich zu anderen Arten der Schadenbehebung verursachen, vorausgesetzt, diese schaffen dem Kunden keine Nachteile.
- Für fehlerhafte Teile, deren Zusammenbau in der Montageanleitung im Handbuch beschrieben ist, trägt der Hersteller die Versandkosten und die Kosten für das neue Teil. Wenn nach den Kriterien des Herstellers für den Austausch des Teils die Hilfe eines Technikers erforderlich ist, sind die Material-, Arbeits- und Reisekosten für den Kunden kostenlos.
- Bei Reparaturen oder dem Austausch eines Geräts durch ein neues, wird die Garantiezeit vorübergehend ausgesetzt, bis das neue Gerät geliefert ist. Es wird stets eine Mindestgarantie von 6 Monaten gewährt, in keinem Fall aber eine neuerliche Garantiezeit von 2 Jahren.
- Sollten die Reparatur oder der Austausch nicht innerhalb einer angemessenen Frist und ohne größere Nachteile für den Kunden erfolgen, kann nach Wahl des Kunden ein (i) Preisnachlass gewährt oder der Vertrag (ii) aufgehoben werden. Der Preisnachlass (i) ist dabei proportional zu der Differenz zwischen dem Wert, den das Gerät zum Zeitpunkt der Lieferung in vertragsgemäßem Zustand gehabt hätte und dem Wert, den es bei Lieferung tatsächlich hatte. Die Vertragsauflösung (ii) ist nicht anwendbar, wenn die Konformitätsabweichung gering ist.

3. AUSGESCHLOSSEN VON DER DECKUNG DURCH DIE GARANTIE SIND

- Die Nutzung des Geräts in Fitness-Studios, Sportzentren oder offiziellen Einrichtungen.
- Fehlerhafte Installation, Montage oder Teilerbruch aufgrund unsachgemäßer Montage (vgl. Anleitung mit den Empfehlungen zur Installation und Benutzung der Geräte).
- Unsachgemäße Benutzung des Geräts (Überschreiten der Zeit, des Gewichtes usw.) oder Probleme aufgrund unzureichender Instandhaltung (mangelnde Schmierung oder Schmierung mit einem Produkt nicht von BH verteilt usw.) (vgl. Anleitung mit den Empfehlungen zur Installation und Benutzung der Geräte).
- Geräte, die von nicht ausdrücklich durch den Hersteller autorisierten Personen geöffnet oder manipuliert werden oder Reparaturen, die durch von EXERCYCLE, S.L. nicht zugelassenes Personal ausgeführt werden.
- Geräte, bei denen Originalteile durch andere ersetzt wurden, die nicht vom Hersteller geliefert wurden.
- Fehler, die aus der Manipulation der Software oder dem Herunterladen von Programmen oder Anwendungen resultieren, die nicht vorinstalliert sind.
- Abweichungen vom Standardprodukt, wie leichte Schwingungen oder Geräusche von Teilen, die eine periodische Wartung (Schmierung oder Nachziehen) durch den Benutzer erfordern.
- Verschleißteile wie: Batterien, Federn, Wälzlager, Laufbänder und -bretter, Hydraulikaggregate, Seile, Transmissionsriemen, Riemenscheiben, Polster, Pedale, Pedalhaken usw. 6 Monate nach dem Kauf- bzw. Lieferdatum des Produkts.
- Anomalien, die durch äußere Faktoren wie Feuchtigkeit, Schweiß, salzige oder korrosive Umgebung (in der Nähe von Schwimmbädern, Saunen oder auf Terrassen), unsachgemäße Verwendung chemischer Produkte usw. verursacht werden und die Lackierung und Verchromung beeinträchtigen.
- Kratzer, Abrieb, Stöße, Stürze usw. aufgrund fahrlässigen Umgangs.
- Transportbedingte Geräteschäden.

4. REKLAMATIONSVERFAHREN

- Reklamationen wegen mangelnder Konformität verjähren zwei Jahre nach Lieferung der Ware.
- Der Kunde muss den Schaden innerhalb einer Frist von 2 Monaten nach Feststellung des Defekts melden.
- Diese Garantie lässt weitere Rechtsansprüche des Kunden gemäß gültiger Gesetzgebung unberührt, ist jedoch nicht mit der Ausübung anderer Klagen im Zusammenhang mit verborgenen Mängeln beim Kauf vereinbar.
- Durch die Auslegung oder Ausübung vorliegender Garantie entstehende Fragen unterliegen der anzuwendenden nationalen Gesetzgebung.
- Gerichtsstand für Rechtsstreite im Zusammenhang mit der Interpretation, Gültigkeit oder Ausübung dieses Vertrags ist Vitoria.

Garanzie

INFORMAZIONE GENERALE

EXERCYCLE, S.L., desidera ringraziarla per l'acquisto di questo prodotto e per la fiducia che ha depositato su di noi. I nostri prodotti sono stati sottoposti ad un rigoroso controllo di qualità. Nonostante ciò, se dovesse riscontrare qualsiasi problema con questo apparecchio durante il periodo di garanzia, La preghiamo di leggere attentamente le condizioni di garanzia e di mettersi in contatto con il rivenditore della sua zona.

Il presente certificato di garanzia è stato redatto in conformità con quanto disposto nella Direttiva 2019/771/CE, del Parlamento Europeo e del Consiglio del 20 maggio 2019 sui diritti dei consumatori.

In questo senso, EXERCYCLE, S.L., con NIF B-01029032 y con sede a Vitoria, via Zurrupitieta, 22, garantisce questo prodotto nei seguenti termini e condizioni:

1. PERIODO DI GARANZIA

Il prodotto oggetto del presente certificato è coperto per un periodo di DUE (2) ANNI a condizione che l'uso previsto sia di natura esclusivamente domestica.

Inoltre, i tapis roulant hanno una specifica garanzia sulla struttura per un periodo di DIECI (10) ANNI.

La copertura di questa garanzia per le macchine classificate come "LCU" (Light Commercial Use) è di UN (1) ANNO per l'utilizzo in associazioni di residenti, centri estetici, piccole palestre di hotel o simili. E di SEI (6) MESI per l'utilizzo pubblico in palestre o centri civici.

In tutti i casi, il termine decorre dalla data riportata sullo scontrino o sulla fattura comprovante l'acquisto del prodotto, o sulla corrispondente bolla di consegna se successiva. In caso di riparazione, è necessario presentarlo.

I vantaggi dalla garanzia si aggiungono ai diritti previsti dal recepimento della presente direttiva nel diritto locale dei consumatori.

2. DIRITTI CHE INCLUDE QUESTA GARANZIA

- - Il prodotto deve essere riparato o sostituito se i danni o i difetti riscontrati sono inconfutabilmente e dimostrabilmente attribuibili a difetti di fabbricazione o a difetti di fabbrica. In ogni caso, ciò deve avvenire entro un periodo di tempo ragionevole e senza gravi inconvenienti per il consumatore, tenendo conto della natura del prodotto e del suo scopo per il consumatore.
- Si escludono quei casi nei quali la riparazione o sostituzione significhi un' imposizione al venditore di costi che non siano ragionevoli paragonandoli con altre forme di riparazione, quando le stesse non siano a scapito dell' acquirente.
- - Per i pezzi difettosi il cui montaggio è descritto nelle istruzioni di montaggio del manuale, il produttore si fa carico della spedizione e del costo del nuovo pezzo. Se, secondo i criteri del produttore, per la sostituzione del pezzo è necessaria l'assistenza di un tecnico, il costo dei materiali, della manodopera e dei viaggi non sarà a carico del cliente.
- Nel caso di riparazione o sostituzione di una macchina per un'altra nuova, il tempo di garanzia si sospende temporalmente fino alla consegna di questo nuovo apparecchio e si avrà sempre a disposizione un minimo di 6 mesi di garanzia, ma in nessun caso darà inizio un periodo nuovo di 2 anni.
- Allo stesso modo, si verificherà una riduzione (i) del prezzo o si procederà con lo (ii) scioglimento del contratto, a scelta dell' acquirente, quando la riparazione o sostituzione non si siano verificate in un tempo ragionevole o senza maggiori inconvenienti per l' acquirente. La (i) riduzione del prezzo, sarà proporzionale alla differenza esistente fra il valore che l' oggetto aveva nel momento della consegna se fosse stato d' accordo con il contratto ed il valore che l' oggetto consegnato aveva effettivamente nel momento della suddetta consegna. Lo (ii) scioglimento non sarà precedente quando la mancanza di conformità sia di poca importanza.

3. LA GARANZIA NON COMPRENDE

- L' uso della macchinaria in palestre, centri sportivi o istituzionali.
- Una installazione non corretta, montaggio non corretto o rottura di pezzi a causa di un montaggio inadeguato, (controllare il libro d' istruzioni dove si dettagliano le raccomandazioni per l' installazione ed uso della macchina).
- Un uso inadeguato della macchina (eccesso di tempo, peso, ecc) o problemi che derivano da una mancanza di manutenzione (mancanza di lubrificazione o lubrificazione con un prodotto non distribuito da BH, ecc) (controlli il libro d' istruzioni dove si dettagliano le raccomandazioni per l' installazione ed uso della macchina).
- - Dispositivi che sono stati aperti o maneggiati, così come le riparazioni effettuate da personale non espressamente autorizzato da EXERCYCLE, S.L.
- Apparecchio in cui le parti originali sono state sostituite da altre non fornite dal produttore.
- Errori derivanti dalla manipolazione del software o dal download di programmi o applicazioni non preinstallate.
- Deviazioni dal prodotto standard, come leggere vibrazioni o rumori provenienti da parti che richiedono una manutenzione periodica (lubrificazione o riserraggio) da parte dell'utente.
- Le parti soggette ad usura come: batterie, molle, cuscinetti, battistrada e tavole di tapis roulant, idraulica, funi, cinghie di trasmissione, pulegge, tappezzeria, pedali, puntali, ecc. 6 mesi dalla data di acquisto o di consegna del prodotto
- Anomalie causate da fattori esterni, come umidità, sudore, ambienti salini o corrosivi (vicino a piscine, saune o su terrazze), uso scorretto di prodotti chimici, ecc. che compromettono la verniciatura e la cromatura.
- Graffi, botte, abrasioni, colpi, cadute, ecc. provocati dalla mancanza di attenzione.
- Difetti dell' apparecchio causati da danni durante il trasporto dello stesso.

4. VIE DI RECLAMO

- L' azione di reclamo per la mancanza di conformità scade passati due anni dalla consegna dell' apparecchio.
- L' acquirente deve informare dell' esistenza del difetto in un tempo di 2 mesi a contare dal momento in cui venne a conoscenza della sua esistenza.
- Questa garanzia non riguarda altri diritti legali dell' acquirente, d' accordo con la legislazione in vigore, anche se è incompatibile con la realizzazione di altre azioni derivate dal risanamento a causa di vizi occulti durante la compravendita.
- Per tutte le questioni che possano sorgere con motivo dell' interpretazione od esecuzione della presente garanzia, si sarà d' accordo a quanto stabilito nella legislazione nazionale che sia d' applicazione.
- Qualsiasi discrepanza che potesse sorgere dall' interpretazione, validità ed esecuzione di questo contratto, sarà sottoposta al giudizio dei tribunali della città di Vitoria.

Garantias

INFORMAÇÃO GERAL

EXERCYCLE, S.L., deseja agradecer-lhe a compra deste produto e a confiança que depositou em nós. Os nossos produtos foram submetidos a um rigoroso controle de qualidade. No entanto, se tiver algum problema com este aparelho durante o período de garantia, pedimos-lhe que leia atentamente as condições de garantia e que se ponha em contacto com o distribuidor autorizado da sua zona.

O presente certificado de garantias foi redigido em conformidade com o disposto na Directiva 2019/771/CE, do Parlamento Europeu e do Conselho de 20 de Maio de 2019 relativa aos direitos dos consumidores.

Neste sentido, EXERCYCLE, S.L., com o NIF B-01029032 e com domicílio em Vitoria, calle Zurrupitieta, 22, garante este produto nos seguintes termos e condições:

1. PERÍODO DE GARANTIA

O produto a que se refere este certificado de garantia está protegido durante um período de DOIS (2) ANOS desde que a respetiva utilização prevista seja exclusivamente de natureza doméstica.

Além disso, as passadeiras possuem uma garantia específica para a estrutura durante um período de DEZ (10) ANOS.

A cobertura desta garantia para as máquinas classificadas como "LCU" (Light Comercial Use – Uso Comercial Limitado) é de UM (1) ANO para utilização em associações de moradores, centros de estética, pequenos ginásios de hotel ou estabelecimentos similares. E de SEIS (6) MESES para utilização pública em ginásios ou centros cívicos.

De um modo geral, o prazo inicia a partir da data que figura no recibo ou fatura comprovativa da aquisição do produto ou na guia de remessa correspondente caso esta seja posterior. É imprescindível a apresentação da mesma para eventuais reparações. Os benefícios da garantia juntam-se aos direitos estabelecidos na transposição da presente diretiva para o direito local dos consumidores.

2. DIREITOS QUE COBRE A GARANTIA

- Reparação ou substituição do produto por danos ou defeitos sofridos no mesmo e que correspondam, de forma irrefutável e demonstrável, a falhas de fabrico ou defeitos de fábrica. Em todo o caso, a reparação ou substituição realizar-se-á num prazo razoável e sem maiores inconvenientes para o consumidor, tendo em conta a natureza do produto e a finalidade para o consumidor.
- Exceptuam-se aqueles casos nos quais a reparação ou substituição imponha ao vendedor custos que não sejam razoáveis em comparação com outras formas de saneamento, desde que estas últimas não prejudiquem o consumidor.
- No caso das peças defeituosas cuja montagem seja descrita nas instruções de montagem incluídas no manual, o fabricante assumirá o envio e o custo da peça nova. Se, de acordo com os critérios do fabricante, for necessária a assistência de um técnico para a substituição da peça, o custo dos materiais, a mão-de-obra e a deslocação serão gratuitos para o cliente.
- No caso de reparação ou substituição de uma máquina por outra nova, o prazo de garantia ficará temporariamente suspenso até à entrega desse novo aparelho e sempre poderá usufruir como mínimo de 6 meses de garantia, mas em nenhum caso começará um novo período de 2 anos.
- Da mesma forma, produzir-se-á uma (i) diminuição do preço ou proceder-se-á à (ii) resolução do contrato, dependendo do que o consumidor, quando a reparação ou substituição não tiverem sido efectuadas num prazo razoável ou sem grandes inconvenientes para o consumidor. A (i) diminuição do preço, será proporcional à diferença existente entre o valor que o bem tinha no momento da entrega, se esta tivesse sido conforme com o contrato, e o valor que o bem efectivamente entregue tem no momento de tal entrega. A (ii) resolução não será efectuada quando a falta de conformidade seja de escassa importância.

3. A GARANTIA NÃO COBRE

- O uso da maquinaria em ginásios, centros desportivos ou institucionais.
- Incorrecta instalação, incorrecta montagem ou ruptura de peças devido a uma montagem inadequada, (reveja o livro de instruções onde estão detalhadas as recomendações para a instalação e uso da máquina).
- Uso incorrecto da máquina (excesso de tempo, peso, etc.) ou problemas derivados de uma falta de manutenção (falta de lubrificação ou lubrificação com um produto não distribuído pela BH, etc.) (reveja o livro de instruções onde estão detalhadas as recomendações para a instalação e uso da máquina).
- Aparelhos abertos ou manipulados, bem como reparações realizadas por pessoal não autorizado expressamente pela EXERCYCLE, S.L.
- Equipamentos nos quais as peças originais tenham sido substituídas por outras não fornecidas pelo fabricante.
- Erros resultantes da manipulação do software ou transferência de programas ou aplicações que não estão pré-instaladas.
- Desvios do produto normalizado, tais como ligeiras vibrações ou ruídos de peças que exigem manutenção periódica (lubrificação ou reaperto) por parte do utilizador.
- Aquelas peças sujeitas a desgaste, tais como baterias, molas, rolamentos, bandas e tábuas de passadeiras, sistema hidráulico, cordas, correias de transmissão, polias, revestimentos, pedais, biqueiras, etc. uma vez decorridos 6 meses após a data de aquisição ou entrega do produto.
- Anomalias causadas por fatores externos, tais como humidade, suor, ambientes salinos ou corrosivos (perto de piscinas, saunas ou em terraços), utilização incorrecta de produtos químicos, etc. que comprometam pinturas e cromados.
- Riscos, arranhadelas, queimaduras, golpes, caídas, etc., provocadas por uma falta de cuidado.
- Defeitos no aparelho causados por danos no seu transporte.

4. VIA DE RECLAMAÇÃO

- A acção para reclamar por falta de conformidade prescreve passados dois anos da entrega do bem.
- O consumidor deverá informar da existência do defeito no prazo de 2 meses a contar desde o momento que teve conhecimento da sua existência.
- Esta Garantia não afecta outros direitos legais do consumidor, conforme a legislação vigente, apesar de ser incompatível com o exercício de outras acções derivadas do saneamento por vícios ocultos na compra e venda.
- Para todas as questões que possam surgir com motivo da interpretação ou execução da presente garantia, apelar-se-á ao estabelecido na legislação nacional a aplicar.
- Qualquer discrepância que possa surgir da interpretação, validade e execução deste contrato, será tratada com os tribunais da cidade de Vitoria.

Garanties

ALGEMENE INFORMATIE

EXERCYCLE, S.L., wil u hierbij danken voor de aanloop van dit product en het ver trouwen dat u in ons gesteld heeft. Onze producten hebben een strenge kwaliteitscontrole ondergaan. Desondanks vragen wij u deze garantievoorwaarden nauwkeurig te lezen en, wanneer er zich tijdens de garantieperiode een probleem voordoet met het apparaat, contact op te nemen met de geautoriseerde distributeur in uw omgeving.

Het onderhavige garantiecertificaat is opgesteld overeenkomstig hetgeen genoemd in Decreet 2019/771/CE, van het Europees Parlement en de Raad van 20 mei 2019 betreffende consumentenrechten.

Overeenkomstig garandeert EXERCYCLE, S.L., met fiscaal nummer B-01029032, vestiging te Vitoria, calle Zurupitieta 22, dit product op basis van de hieronder volgende voorwaarden en condities:

1. GARANTIEPERIODE

Het product dat onder dit certificaat valt, is gedurende een periode van TWEE (2) JAAR beschermd, mits het beoogde gebruik uitsluitend voor thuisgebruik is. Bovendien hebben de loopbanden een specifieke garantie op de constructie voor een periode van TIEN (10) JAAR. De dekking van deze garantie voor machines die vallen onder 'Licht Commercieel Gebruik' heeft een duur van EEN (1) JAAR voor gebruik in bewonersverenigingen, schoonheidscentra, kleine hotelfitnessruimtes of soortgelijke instellingen. En ZES (6) MAANDEN voor gebruik in openbare sportscholen of buurtcentra.

In alle gevallen begint de termijn vanaf de datum vermeld op de bon of factuur als aankoopbewijs of op de bijbehorende afleveringsbon indien dit op een later tijdstip was. Dit moet bij eventuele reparaties worden getoond. Garantiediensten vormen een aanvulling op de rechten waarin is voorzien bij de omzetting van deze richtlijn in lokaal consumentenrecht.

2. DEKKING VAN DE GARANTIE

- Het product zal worden gerepareerd of vervangen als de geconstateerde schade of defecten onweerlegbaar en aantoonbaar bewezen kunnen worden toegeschreven aan fabricage- of fabrieksfouten. Dit moet in elk geval binnen een redelijke termijn en zonder groot ongemak voor de consument worden gedaan, rekening houdend met de aard van het product en het gebruik ervan door de consument.
- Uitzondering vormen die gevallen, waarin reparatie of veranging onredelijk hoge kosten voor de verkoper met zich meebrengen in verhouding tot andere vormen van herstel, wanneer deze geen nadelige gevolgen hebben voor de consument.
- Voor defecte onderdelen waarvan de montage wordt beschreven in de montagehandleiding, neemt de fabrikant de verzendkosten en de kosten van het nieuwe onderdeel op zich. Als volgens de criteria van de fabrikant de assistentie van een technicus nodig is om het onderdeel te vervangen, zullen er geen kosten voor materiaal, arbeidsloon en vervoer in rekening worden gebracht bij de klant.
- In het geval van reparatie of veranging van het apparaat door een ander, zal de garantietermijn tijdelijk worden onderbroken tot de aflevering van het nieuwe apparaat en zal de consument over minimaal een garantieperiode van 6 maanden beschikken, maar in geen geval zal een nieuwe garantieperiode van 2 jaar ingaan.
- Eveneens zal er tot (i) een verlaging van de prijs of tot (ii) onbinding van het contract worden overgegaan, naar keuze voor de consument, wanneer de reparatie of de veranging niet binnen een redelijke termijn of zonder grote nadelige gevolgen voor de consument is uitgevoerd. De (i) verlaging van de prijs zal in verhouding staan tot het verschil in waarde dat het apparaat op het moment van aflevering en conform het contract zou hebben gehad en de waarde waarde dat het apparaat feitelijk had op het genoemde moment van aflevering. Er zal niet worden overgegaan tot (ii) onbinding van het contract, wanneer het niet conform zijn van minder belang is.

3. DE GARANTIE DEKT NIET

- Het gebruik van het apparaat in sportscholen of instituten.
- Slechte installatie, foutieve montage of het onklear maken van onderdelen door ondoelmatige montage (zie het instructieboek waarin aanbevelingen voor montage en gebruik van het apparaat nauwkeurig beschreven staan).
- Geopende apparaten, gemanipuleerd of reparaties uitgevoerd door personeel dat niet uitdrukkelijk is geautoriseerd door EXERCYCLE, S.L.
- Apparaten waarbij originele onderdelen zijn vervangen door onderdelen die niet door de fabrikant zijn geleverd.
- Fouten die zijn veroorzaakt door het manipuleren van de software of het downloaden van programma's of applicaties die niet vooraf zijn geïnstalleerd.
- Afwijkingen van het standaardproduct, zoals lichte trillingen of geluiden die periodiek onderhoud (smieren of opnieuw aandraaien) door de gebruiker vereisen.
- Onderdelen die onderhevig zijn aan slijtage zoals: accu's, veren, lagers, loopvlakken en loopbanden, hydraulica, touwen, aandrijfriemen, kabelschijven, stoffering, pedalen, veiligheidsneuzen, enz. 6 maanden na de aankoopdatum of levering van het product.
- Afwijkingen veroorzaakt door externe factoren, zoals vochtigheid, zweet, zoute of corrosieve omgevingen (nabij zwembaden, sauna's of op terrassen), onjuist gebruik van chemische producten, enz. die leiden tot aantasting van verf en chroom.

4. VORM VAN RECLAMATIE

- Het reclamarierecht verjaart, bij het afwezig zijn van een nader contract, na twee jaar vanaf het moment van aflevering van het product.
- De consument dient elk defect binnen een termijn van 2 maanden na constatering van dit defect te melden.
- Deze Garantie heeft geen effect op andere wettelijke rechten van de consument, overeenkomstig de heersende wet, en is niet verenigbaar met andere acties voor vloeiend uit het herstellen van verborgen gebreken in de verkoopovereenkomst. Alle feschillen die kunnen ontstaan uit hoofde van interpretatieve of uitvoering van de onderhavige garantie, vallen onder de van toepassing zijnde nationale wetgeving.
- Alle geschillen die ontstaan uit hoofde van interpretatieve, geldigheid en uitvoering van dit contract, zullen vallen onder de rechtbanken en tribunalen van de stad Vitoria.

HOJA DE DEVOLUCIÓN / RETURNS FORM

**EN CASO DE DEVOLUCIÓN DEL APARATO, POR FAVOR RELLENE ESTA HOJA E INTRODÚZCALA EN EL INTERIOR DE LA CAJA
IN THE CASE THAT THE APPLIANCE HAS TO BE RETURNED, PLEASE FILL OUT THIS FORM AND PUT IT INSIDE THE BOX**

Nombre cliente / User's name

Dirección / Address

Código postal / Postcode Teléfono / Telephone

Fecha / Date Firma / Signature

Fecha de compra / Invoice date

Número serie unidad / Item number Modelo / Model

Ayúdanos a ayudarle! Por favor denos su PRINCIPAL RAZÓN para la devolución de la unidad. Nosotros queremos que usted esté totalmente contento con la compra de su unidad. Ayúdanos a asegurar que el problema no ocurra otra vez, por favor rellene con la razón para la devolución de la unidad. GRACIAS.

Help us to help you! Please give your MAIN REASON for returning the item. We want you to be completely happy with everything you buy. To help us ensure that the problem does not happen again, please describe your reason for returning the item. THANK YOU.

Caja muy golpeada / Damaged box

Unidad recibida equivocada / Wrong item received

Unidad diferente al catálogo / Item not as catalogue

Embalaje defectuoso / Defective package

Golpes / Hit

Ruidos / Noise

No funciona el electrónico / Electronic does not work

No funciona el motor / Motor does not work

No funciona la tarjeta electrónica / Circuit board does not work

La unidad no tiene esfuerzo / The unit has not any effort

Rotura de piezas plástico / Breaking of plastic pieces

Suciedad / Dirtiness

Faltan piezas / Pieces missing

Dificultad montaje / Difficult assembly

La unidad no le gusta / You do not like the unit

Otros problemas / Others problems:

.....

.....

.....

.....

BH FITNESS SPAIN

EXERCYCLE,S.L. (Manufacturer)
P.O.BOX 195
01080 VITORIA (SPAIN)
Tel.: +34 945 29 02 58
Fax: +34 945 29 00 49
e-mail: sac@bhfitness.com
www.bhfitness.com

POST-VENTA

Tel: +34 945 292 012
e-mail: asistencia@bhfitness.com

BH FITNESS PORTUGAL

Rua do Caminho Branco Lote 8, ZI
Oia 3770-068 Oia
Oliveira do Bairro (PORTUGAL)
Tel.: +351 234 729 510
e-mail: info@bhfitness.pt

BH SERVICE PORTUGAL

Tel.: +351 234 729 510
e-mail: info@bhfitness.pt

BH GERMANY GmbH

Grasstrasse 13
45356 ESSEN
GERMANY
Tel: +49 2015 997018
e-mail: kundendienst@
bhgermany.com

BH FITNESS UK

Tel: 02037347554
e-mail: sales.uk@bhfitness.com

AFTER SALES – UK

Tel.: 02074425525
e-mail: service.uk@bhfitness.com

BH FITNESS FRANCE

SAV FRANCE
Tel : +33 559 423 419

BH FITNESS ASIA

BH Asia Ltd.
No.80, Jhongshan Rd.,
Daya Dist.,
Taichung City 42841,
Taiwan. R.O.C.
Tel.: +886 4 25609200
Fax: +886 4 25609280
E-mail: info@bhasia.com.tw

BH FITNESS MEXICO

BH Exercycle de México S.A.
de CV
Eje 132 / 136
Zona Industrial, 2A Secc.
78395 San Luis Potosi
S:L:P: MÉXICO
Tel.: +52 (444) 824 00 29
Fax: +52 (444) 824 00 31
www.bhlatam.com.mx

savfrance@bhfitness.com

ESESSTNI

BH SE RESERVA EL DERECHO A MODIFICAR LAS ESPECIFICACIONES DE SUS PRODUCTOS SIN PREVIO AVISO.

SPECIFICATIONS MAY BE CHANGED WITHOUT PRIOR NOTICE DUE TO OUR PROGRAMME OF CONTINUOUS PRODUCT DEVELOPMENT.

BH SE RÉSERVE LE DROIT DE MODIFIER LES SPECIFICATIONS DE SES PRODUITS SANS PRÉAVIS.

BH BEHALT SICH DAS RECHT VOR, ÄNDERUNGEN DER MODELL-ANGABEN OHRE VORHERIGE ANKÜNDIGUNG VORZUNEHMEN.

DATI TECNICI E COMMERCIALI RELATIVI AGLI ARTICOLI DEL PRESENTE CATALOGO POSSONO ESSERE SOGGETTI A VARIAZIONI SENZA ALCUN PREAVVISO.

BH SE RESERVA O DIREITO A MODIFICAÇÃO ESPECIFICAÇÕES DOS SEUS PRODUCTOS SEM PRÉVIO AVISO.

DOOR KONSTANTE PRODUKTVERNIEUWING EN VERBETERING HOUDEN WIJ ONS HET RECHT VAN WIJZIGING VOOR ZONDER VOORAFGAAND BERICHT.